

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **88 (1970)**

Heft 104

PDF erstellt am: **11.09.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle
Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken Marques Marché

Eintragungen Enregistrements

244698. Hinterlegungsdatum: 25. Februar 1970, 17 Uhr.
Hans Martin AG, Alpenstrasse 14, Zug. — Fabrikation und Handel.

Skibindungen, Skibremsen. (Int. Kl. 28)

**ALLMAT
8000**

244699. Hinterlegungsdatum: 26. Februar 1970, 20 Uhr.
J. R. Geigy AG (J. R. Geigy S.A.), Schwarzwaldallee 215,
Basel 21. — Fabrikation und Handel.

Pflanzenschutz-, Pflanzenwachstums- und Schädlingsbekämpfungsmittel, insbesondere Insektizide und Nematizide. (Int. Kl. 1, 5)

FRARAN

244700. Hinterlegungsdatum: 26. Februar 1970, 18 Uhr.
Cork Distilleries Company Limited, Morrison's Island, Cork (Irland).
— Fabrikation und Handel.

Whisky. (Int. Kl. 33)

PADDY

244701. Date de dépôt: 27 février 1970, 18 h.
Blackwood Morton & Sons (Holdings) Limited, Burnside Works, Kilmarnock (Ecosse, Grande-Bretagne). — Fabrication et commerce. — Renouvellement de la marque № 132661. Raison modifiée. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 27 février 1970.

Tapis et couvertures. (Cl. int. 24, 27)

WOVAX

244702. Date de dépôt: 27 février 1970, 18 h.
The Hoyt Metal Company of Great Britain, Limited, 105, Dcodar Road, Putney, Londres S.W. 15 (Grande-Bretagne). — Fabrication. — Renouvellement de la marque № 132616. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 27 février 1970.

Alliages métalliques (non travaillés ou travaillés partiellement) ayant de l'étain ou du plomb ou du cuivre ou du zinc ou de l'aluminium comme base. (Cl. int. 6)

HOYT

244703. Hinterlegungsdatum: 2. März 1970, 20 Uhr.
Culemborg AG, Weinbergstrasse 79, Zürich 6. — Fabrikation und Handel.

Bier, Ale und Porter; Mineralwässer und kohlenensäurehaltige Wässer und andere alkoholfreie Getränke; Sirupe und andere Präparate zur Bereitung von Getränken. (Int. Kl. 32)

SEVEN SEAS

244704. Hinterlegungsdatum: 2. März 1970, 18 Uhr.
Stauffer Chemical Company, 299 Park Avenue, New York (New York, USA). — Fabrikation und Handel.

Unkrautvertilgungsmittel. (Int. Kl. 5)

RO-NEET

244705. Hinterlegungsdatum: 2. März 1970, 8 Uhr.
H. Ernst & Cie AG, Aarwangen (Bern). — Fabrikation und Handel. — Erneuerung mit erweiterter Warenangabe der Marke Nr. 132453. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 23. Februar 1970 an.

Garne aller Art. (Int. Kl. 23)

FEDORA

244706. Hinterlegungsdatum: 2. März 1970, 8 Uhr.
Aktiengesellschaft Gust. Metzger, St. Jakobsstrasse 110, Basel. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 131891. Firma geändert. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 27. Dezember 1969 an.

Wäscheartikel aller Art (Stoffe und Konfektion). (Int. Kl. 24, 25)

WIKONA

244707. Hinterlegungsdatum: 2. März 1970, 18 Uhr.
Monsanto Company, 800 North Lindbergh Boulevard, St. Louis (Missouri, USA). — Fabrikation und Handel.

Oberflächenbeläge zur Verwendung innerhalb und ausserhalb von Gebäuden. (Int. Kl. 19, 27)

ASTROGRASS

244708. Date de dépôt: 2 mars 1970, 20 h.
Fortis-Uhren AG, Lindenstrasse 45, Grenchen (Soleure). — Fabrication et commerce. — Renouvellement de la marque № 132682. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 27 février 1970.

Montres et leurs parties. (Cl. int. 14)

FORTIMA

244709. Date de dépôt: 2 mars 1970, 20 h.
Fortis-Uhren AG, Lindenstrasse 45, Grenchen (Soleure). — Fabrication et commerce. — Renouvellement de la marque № 132683. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 27 février 1970.

Montres et leurs parties. (Cl. int. 14)

FORTUS

244710. Data del deposito: 11 marzo 1970, ore 18.
Fahawol, Fabrikation und Handel in Wolle AG, Glarus. — Commercio.

Tessili trattati con ugualizzante per tintura di filati precedentemente trattati in vasca di tintura con acido acetico. (Cl. int. 24)

FAHAGLEI

244711. Data del deposito: 11 marzo 1970, ore 18.
Fahawol, Fabrikation und Handel in Wolle AG, Glarus. — Commercio.

Tessili trattati con antitarmino consistente in un additivo chimico da usare in tintoria. (Cl. int. 24)

FAHAMOTT

244712. Data del deposito: 11 marzo 1970, ore 18.
Fahawol, Fabrikation und Handel in Wolle AG, Glarus. — Commercio.

Tessili trattati in riduzione della elettricità statica che si accumula sulle fibre di lana nella lavorazione di filatura. (Cl. int. 24)

FAHASTAT

244713. Data del deposito: 11 marzo 1970, ore 18.
Fahawol, Fabrikation und Handel in Wolle AG, Glarus. — Commercio.

Tessili trattati con ammorbidente da effettuare su filati di lana in vasca di tintoria. (Cl. int. 24)

FAHAWEI

244714. Hinterlegungsdatum: 10. Februar 1970, 20 Uhr.
Divapharma Aktiengesellschaft, Industriestrasse 8, Volketswil (Zürich). — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 134313. Sitz verlegt. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 10. Februar 1970 an.

Pharmazeutische und kosmetische Präparate. (Int. Kl. 3, 5)

F 99

244715. Hinterlegungsdatum: 13. Februar 1970, 19 Uhr.
F. Hoffmann-La Roche & Co. Aktiengesellschaft, Basel. — Fabrikation.

Chemische Erzeugnisse für wissenschaftliche Zwecke; chemische Produkte zur Konservierung von Nahrungsmitteln; Seifen; Parfümieren, ätherische Öle, kosmetische Mittel, Haarwuschmittel; pharmazeutische, tierärztliche und hygienische Produkte; diätetische Nahrungsmittel für Kinder und Kranke; Pflaster, Verbandmaterial; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von Unkraut und Ungeziefer. (Int. Kl. 1, 3, 5)

NODULEX

244716. Hinterlegungsdatum: 20. Februar 1970, 19 Uhr.
Mundipharma AG, Bahnhofstrasse 26, Rheinfelden (Aargau). — Fabrikation und Handel.

Arzneimittel, insbesondere pharmazeutische Spezialitäten für den human- und veterinärmedizinischen Gebrauch. (Int. Kl. 5)

FORTIOR

244717. Hinterlegungsdatum: 4. März 1970, 20 Uhr.
Schweiz. Serum- & Impfstift und Institut zur Erforschung der Infektionskrankheiten, Rehhagstrasse 79, Bern 18. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 132846. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 4. März 1970 an.

Herzmittel. (Int. Kl. 5)

CALMICOR

244718. Hinterlegungsdatum: 4. März 1970, 17 Uhr.
Ingold-Compactus AG, Mittelstrasse 18, Zürich 8. — Fabrikation und Handel.

Auf Rollen laufende Schränke, Kästen, Behälter, Gestelle und Regale aus Holz oder Metall und deren Teile zum Archivieren von Akten, Büchern und zum Lagern von Waren; Rollplattformen und Lifte zum Garagieren von Fahrzeugen; Elektromotoren, Steuerungsaggregate, Drahtseile, Ketten, Rollen, Schienen für solche Archivierungs-, Lagerungs- und Garagierungseinrichtungen. Möbel, insbesondere Büromöbel, Schreibtische und Schränke aus Holz oder Metall. (Int. Kl. 6, 7, 9, 20)

INGOLD

244719. Date de dépôt: 4 mars 1970, 20 h.
Dr. A. Wander S.A., Monbijoustrasse 115, Berne. — Fabrication et commerce.

Médicaments, préparations et drogues pharmaceutiques. (Cl. int. 5)

CAROTENSOR

244720. Date de dépôt: 4 mars 1970, 20 h.
Dr. A. Wander S.A., Monbijoustrasse 115, Berne. — Fabrication et commerce.

Médicaments, drogues et préparations pharmaceutiques. (Cl. int. 5)

CONDUCTIL

244721. Date de dépôt: 4 mars 1970, 20 h.
Dr. A. Wander S.A., Monbijoustrasse 115, Berne. — Fabrication et commerce.

Médicaments, drogues et préparations pharmaceutiques. (Cl. int. 5)

DIATHYMIL

244722. Date de dépôt: 4 mars 1970, 20 h.
Dr. A. Wander S.A., Monbijoustrasse 115, Berne. — Fabrication et commerce.

Médicaments, drogues et préparations pharmaceutiques. (Cl. int. 5)

LEPTAZIL

244723. Hinterlegungsdatum: 4. März 1970, 9 Uhr.
W. J. Rendell Limited, 317, High Holborn, London W. C. 1 (Grossbritannien). — Fabrikation. — Erneuerung der Marke Nr. 132664. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 4. März 1970 an.

Suppositorien; keimtötende, antiseptische und pharmazeutische Präparate. (Int. Kl. 5)

RENDELLS

244724. Date de dépôt: 6 mars 1970, 20 h.
E. Gluck Trading Company, Inc., 2 West 46th Street, New York (New York, USA). — Commerce.

Montres et mouvements pour montres. (Cl. int. 14)

SIDROS

Dow Banking Corporation, Zürich

Bilanz per 31. Dezember 1969
nach Gewinnverteilung

Aktiven		Passiven	
Fr.		Fr.	
Kasse, Girokonto Schweizerische Nationalbank	20 678 248.31	Bankenkreditoren auf Sicht	14 592 525.86
Bankendebitoren auf Sicht	19 393 564.45	Bankenkreditoren auf Zeit	562 424 889.92
Bankendebitoren auf Zeit	286 483 385.01	Kreditoren auf Sicht	573 020.72
Wechsel	87 353 668.92	Kreditoren auf Zeit	
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	443 660.25	Fremdgelder	Fr. 73 625 969.55
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	1 512 201.92	Certificates of Deposit	Fr. 14 850 014.11
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	148 565 111.47	Sonstige Passiven	26 738 967.30
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	205 367 775.50	Aktienkapital	100 000 000.—
Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften	9 600 000.—	Gesetzliche Reserven	15 000 000.—
Wertschriften	19 663 280.—	Saldovortrag auf neue Rechnung	2 889 902.38
Sonstige Aktiven	11 634 394.01		
	810 695 289.84		810 695 289.84
		Aval- und Garantieverpflichtungen: Fr. 19 557 412.40	
Aufwand	Fr.	Ertrag	Fr.
Passivzinsen	41 270 644.65	Saldovortrag vom Vorjahr	2 762 930.07
Passivkommissionen	292 197.41	Aktivzinsen	45 037 636.46
Bankbehörden und Personal	1 061 382.34	Aktivkommissionen	1 314 479.87
Wohlfahrtsinrichtungen für das Personal	43 236 295.80	Ertrag des Wechselportefeuilles	7 143 007.55
Geschäfts- und Bürokosten	40 347.38	Ertrag aus Wertschriften	1 425 527.94
Steuern und Abgaben	1 669 590.57		
Abschreibungen und Rückstellungen	1 459 517.16		
Saldovortrag vom Vorjahr	4 000 000.—		
	2 762 930.07		
	52 556 609.58		
Reingewinn des Rechnungsjahres	5 126 972.31		
	57 683 581.89		57 683 581.89

Banque pour le Commerce International SA, Bâle

Bilan intermédiaire au 31 mars 1970

Actif		Passif	
Fr.		Fr.	
Caiss, comptes de virements et chèques postaux	9 991 424.50	Engagements en banque à vue	15 498 368.50
Coupons	1 742.37	Engagements en banque à terme	65 021 890.63
Avoirs en banque à vue	25 081 439.31	Engagements découlant d'opérations de report	540 835.99
Avoirs en banque à terme	43 236 295.80	Comptes de chèques et comptes créanciers à vue	53 426 724.85
Effets de change	8 325 495.84	Créanciers à terme	18 012 394.68
Reports	952 398.99	Autres postes du passif	16 440 271.34
Comptes-courants débiteurs en blanc	5 079 666.07	Capital	7 500 000.—
Comptes-courants débiteurs gagés	41 919 780.30	Réserve ordinaire	1 500 000.—
dont Fr. 1 536 459.93 garantis par hypothèque:		Réserve spéciale	7 000 000.—
Avances et prêts à terme fixe en blanc	2 984 220.93	Réport à nouveau	271 923.63
Avances et prêts à terme fixe gagés	42 937 704.19		
Titres et participations permanentes	3 632 220.90		
Autres postes de l'actif	1 070 017.42		
	185 212 406.62		185 212 406.62
Engagements par cautions: Fr. 28 625 097.02		Engagements par cautions: Fr. 28 625 097.02	

Società Elettrica Sopracenerina, Locarno

Bilancio al 31 dicembre 1969

approvato dall'assemblea ordinaria degli azionisti del 30 aprile 1970

Attivo		Passivo	
Fr.		Fr.	
Impianti di produzione e concessioni	33 782 063.07	Capitale sociale	21 000 000.—
Linee primarie	10 966 575.07	Fondo di riserva generale	1 735 000.—
Stazioni trasformatrici	15 034 400.23	Riserva libera	600 000.—
Reti secondarie	25 822 351.08	Obbligazioni	19 500 000.—
	85 605 389.45	Mutui	4 500 000.—
Ammortamenti	36 098 037.80	Creditori	8 290 941.96
	49 507 351.65	Banche	9 875 850.80
Magazzino	1 187 504.10	Profitti e perdite	1 963 594.60
Immobili	290 000.—		
Contatori	1 997 254.65		
Mobili	1.—		
Utensili, attrezzi e istrumenti	1.—		
Titoli	1.—		
Partecipazioni	1 831 100.—		
Cassa	1 813.70		
Chèques postali	54 867.29		
Banche	89 659.50		
Debitori	7 217 433.62		
Abbonati	5 188 399.85		
	67 465 387.36		67 465 387.36
Dare	Fr.	Conto profitti e perdite al 31 dicembre 1969	Avere
Interessi	130 815.28		Fr.
Interessi su obbligazioni e mutui	1 206 250.—	Saldo esercizio precedente	127 521.42
Manutenzioni	1 164 075.85	Saldo attivo del commercio energia	14 314 621.45
Spese d'esercizio	1 412 676.40	Introiti diversi	26 899.55
Spese generali:		Provento delle partecipazioni	150 488.—
Imposte, tributi e compensi ai comuni	Fr. 2 910 689.—		
Spese amministrative	Fr. 2 792 842.09		
	5 703 531.09		
Ammortamenti	3 038 587.20		
Utile netto d'esercizio	Fr. 1 836 073.18		
Saldo esercizio precedente	Fr. 127 521.42		
	14 619 530.42		14 619 530.42

Orell Füssli-Annoncen AG

Einladung zur Generalversammlung

auf Freitag, den 22. Mai 1970, 17.00 Uhr, Feldeggstrasse 69, in Zürich

Traktanden:

1. Protokoll der 80. Generalversammlung
2. Geschäftsbericht und Jahresrechnung 1969
3. Bericht der Kontrollstelle
4. Décharge-Erteilung an Verwaltungsrat und Generaldirektion
5. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes
6. Wahl der Kontrollstelle

Jahresbericht und Bericht der Kontrollstelle liegen vom 8. Mai 1970 an im Sekretariat der Generaldirektion, Feldeggstrasse 69, Zürich, zur Einsicht der Aktionäre auf.

Die Eintrittskarten zur Generalversammlung sind gegen Ausweis über den Aktienbesitz bis 20. Mai 1970 im Sekretariat der Generaldirektion zur beziehen.

Zürich, den 5. Mai 1970

Der Verwaltungsrat

Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft, Winterthur

Die Generalversammlung der Aktionäre vom 5. Mai 1970 hat die Dividende für das Geschäftsjahr 1969 auf Fr. 140.— brutto für die Aktie von Fr. 1000 nom. bzw. Fr. 14.— brutto für die Aktie von Fr. 100 nom. und den Partizipationsschein festgesetzt. Der Coupon Nr. 36 ist demzufolge von heute ab an den Kassen des Hauptsitzes und aller Niederlassungen der Schweizerischen Bankgesellschaft, des Schweizerischen Bankvereins und der Schweizerischen Kreditanstalt wie folgt einlösbar:

	Aktie von Fr. 1000 nom.	Aktie und Partizipationsschein von je Fr. 100 nom.
Bruttodividende	Fr. 140.—	Fr. 14.—
abzüglich 30 % Verrechnungssteuer	Fr. 42.—	Fr. 4.20
Nettoauszahlung	Fr. 98.—	Fr. 9.80

Winterthur, 6. Mai 1970

Die Direktion

Luftseilbahn Blatten—Belalp AG, Naters

Einladung zur Generalversammlung

auf Samstag, 16. Mai 1970, um 14.30 Uhr, im Saale Café zur Linde, Naters

Traktanden:

1. Wahl der Stimmzähler
2. Protokoll der letzten Generalversammlung
3. Jahresbericht
4. Abnahme der Gewinn- und Verlustrechnung und Bilanz
5. Bericht der Kontrollstelle
6. Beschlussfassung über Verteilung des Reingewinnes
7. Wahlen:
 - a) in den Verwaltungsrat
 - b) Revisoren
8. Orientierung über Bahnausbau und Fusion
9. Verschiedenes

Die Gewinn- und Verlustrechnung mit Bilanz liegt ab 8. Mai beim Kassier zur Einsicht auf. Die Stimmkarten werden anlässlich der Versammlung gegen Vorweisung der Aktien abgegeben.

Naters, den 29. April 1970

Die Verwaltung

Interfina AG, Zürich

Einladung zur 39. ordentlichen Generalversammlung

auf Donnerstag, den 4. Juni 1970, 17 Uhr, in das Geschäftshaus zur Palme, Bleicherweg 33, in Zürich

Traktanden:

1. Abnahme des Berichtes des Verwaltungsrates und der Jahresrechnung 1969, nach vorangegangener Berichterstattung der Kontrollstelle.
2. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
3. Entlastung der Verwaltung.
4. Wahlen in den Verwaltungsrat.
5. Wahl der Kontrollstelle.
6. Verschiedenes.

Geschäftsbericht, Jahresrechnung und Bericht der Kontrollstelle liegen vom 25. Mai 1970 an am Sitze der Gesellschaft zur Einsicht auf.

Die Stimmkarten für die Generalversammlung können gegen genügenden Ausweis über den Aktienbesitz bis zum Tage der Generalversammlung am Sitze der Gesellschaft bezogen werden.

Zürich, den 24. April 1970

Der Verwaltungsrat

Genossenschaft Festhalle «Au» Münchenstein

Einladung zur Generalversammlung

Freitag, 22. Mai 1970, 20 Uhr, Restaurant Münch, Münchenstein

Verhandlungen:

1. Protokoll
2. Jahresbericht
3. Mutationen
4. Kassa- und Revisionsbericht
5. Wahlen
6. Diverses

Münchenstein, 30. April 1970

Der Verwaltungsrat

Entreprises Electriques Fribourgeoises

Rectification de l'annonce du 5 mai 1970

Emission d'un emprunt 6% 1970, de Fr. 25 000 000

Lire «Entreprise au bénéfice de la garantie de l'Etat de Fribourg» et non entreprise au bénéfice de l'Etat de Fribourg.



Internationale Verbandstoff-Fabrik, Schaffhausen

Dividende für 1969

Gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 30. April 1970 ist die Dividende für das Geschäftsjahr 1969 gegen Uebergabe des Coupons Nr. 14 mit Fr. 30.— pro Aktie, abzüglich Verrechnungssteuer von 30 %, d. h. mit

Fr. 21.— netto ab 1. Mai 1970

spesenfrei zahlbar bei der Schaffhauser Kantonalbank, beim Schweizerischen Bankverein Schaffhausen, sowie bei der Gesellschaftskasse.



Ebauches SA, Neuchâtel

Convocation

Conformément aux articles 10 et suivants des statuts d'Ebauches SA, Neuchâtel, les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le mercredi 20 mai 1970, à 11 h., à la salle du Cinéma des Arcades, faubourg de l'Hôpital 5, à Neuchâtel.

Ordre du jour:

- 1° Rapport sur la gestion et les comptes de l'exercice 1969.
- 2° Rapport de l'organe de contrôle.
- 3° Votation sur les conclusions de ces rapports.
- 4° Décharge aux administrateurs et contrôleurs.
- 5° Décisions sur l'emploi du bénéfice net 1969 et fixation du dividende sur la base des propositions du conseil d'administration.
- 6° Nominations statutaires.

Le compte de profits et pertes, le bilan, le rapport de l'organe de contrôle, le rapport de gestion, ainsi que les propositions du conseil d'administration concernant l'emploi du bénéfice net seront à la disposition des actionnaires à partir du 9 mai 1970 au siège social à Neuchâtel, et aux Bureaux centraux d'Ebauches SA à Grenchen.

La carte de légitimation servira d'introduction à l'assemblée générale ordinaire; elle sera échangée contre un bulletin de vote.

Conformément aux dispositions de l'article 14, al. 2 des statuts, «Chaque actionnaire peut faire représenter ses actions à l'assemblée générale par un autre actionnaire, moyennant un pouvoir écrit».

Les transferts d'actions seront bloqués du 7 au 20 mai 1970.

Neuchâtel, le 15 avril 1970

Le conseil d'administration

Cermic SA, Gland

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le mardi 2 juin 1970, à 14 h. 30, dans les bureaux de MM. De L'harpe, Leclerc & Cie, 2, Boulevard du Théâtre, Genève.

Ordre du jour:

- 1° Rapport du conseil d'administration.
- 2° Rapport des contrôleurs aux comptes.
- 3° Discussion et approbation des comptes.
- 4° Décision quant au résultat de l'exercice.
- 5° Décharge au conseil d'administration.
- 6° Nomination des contrôleurs aux comptes.
- 7° Divers.

Le rapport du conseil d'administration, le rapport des contrôleurs aux comptes, le bilan et le compte de pertes et profits sont à la disposition des actionnaires dès le 21 mai 1970.

Les cartes d'admission à l'assemblée ci-dessus seront délivrées par MM. De L'harpe, Leclerc & Cie, 2, Boulevard du Théâtre, Genève, contre remise jusqu'au 1^{er} juin 1970 d'un certificat de blocage établi par une banque ou contre le dépôt des titres.

1196 Gland, le 30 avril 1970

Le conseil d'administration

Paillard SA, Sainte-Croix, Yverdon et Orbe

Le dividende pour l'exercice 1969, fixé à:

Fr. 7.— brut	(Fr. 4.90 net)	par action nominative
Fr. 35.— brut	(Fr. 24.50 net)	par certificat de 5 actions nominatives
Fr. 21.— brut	(Fr. 14.70 net)	par action au porteur

est payable dès le 4 mai 1970 contre remise du coupon N° 1.

Sainte-Croix, le 2 mai 1970

Le conseil d'administration

Eaux Minérales Alcalines de Montreux SA

Les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le mardi 19 mai 1970, à 17 h., à l'Hôtel Terminus, à Montreux.

Ordre du jour statutaire.

Le rapport du conseil d'administration, les comptes et le rapport des contrôleurs seront à la disposition des actionnaires, dès le vendredi 8 mai 1970, à la Banque Cantonale Vaudoise, à Montreux, où les cartes d'admission seront établies.

Le conseil d'administration



Luzerner Kantonalbank

Staatsgarantie

Ausgabe einer

6% Anleihe 1970 von Fr. 35 000 000

zur Konversion bzw. Rückzahlung der am 31. Mai 1970 fällig werdenden 4% Anleihe 1958 sowie zur Beschaffung von Mitteln für das Kreditgeschäft

Anleihebedingungen:

Zinssatz 6%, Jahrescoupons per 1. Juni
 Laufzeit längstens 12 Jahre
 Vorzeitige Rückzahlung zulässig nach 10 Jahren
 Inhabertitel à Fr. 1000.—, Fr. 5000.— und evtl. Fr. 100 000.—
 Kotierung in Basel und Zürich

Ausgabekurs:

100% + 0,60% eidg. Titelstempel = 100,60%

Zeichnungsfrist: 6. bis 13. Mai 1970, mittags
 Liberierung vom 1. bis 15. Juni 1970

Prospekte, Konversions- und Zeichnungsscheine sind bei den Banken erhältlich — Zeichnungen werden spesenfrei entgegengenommen

Aus- und Weiterbildung von Führungskräften, Vorgesetzten, Rationelle Ausbildungsmethoden, neben der Berufsarbeit, unabhängig vom Wohnort. Verlangen Sie unverbindlich das Ausbildungsprogramm!

imaka
 Institut für Management und Kaderausbildung
 Schaffhauserstrasse 432, 8050 Zürich
 Telefon (051) 46 25 15

INKASSO

In der ganzen Schweiz
Inkassobüro Confidentia GmbH
 Neufeldstrasse 21, Bern, Tel. 24 10 12

Au service de la construction

ISMA SA
 10, Place de la Gare
 Case postale 479
 CH-1001 Lausanne
 Tel. 021 226683

Zu verkaufen kaum gebrauchte
3 Schreibmaschinen

Remington Standard 24B, einzeln oder zusammen. Preis je Fr. 600.— (neu: Fr. 1000.—).
 Telindex, Postfach 844, 8022 Zürich.

Wegen Umstellung sofort zu verkaufen:

Vervielfältigungs-Maschine

Bürodrucker Rex-Rotary mit elektr. Antrieb, automat. Einfärbung und Papierzufuhr. Mit Stahlschrank und Zubehör. Tel. (031) 92 00 33.

Verlangen Sie vom SHAB unentgeltliche Zusendung einer Probenummer der Monatschrift «Die Volkswirtschaft».

Gummistempel
 Numeraure
 Stempelwaren
 Tel. 23 68 08 **STEMPEL**

KAIER
 In Gassen 6, beim Paradeplatz, 8001 Zürich

Kreditschutz-Verband Burgdorf

Inkasso + Informationen
 im In- und Ausland
 Monatliche Auskunftslisten
3400 Burgdorf, Lyssachstrasse 23
 Telefon 034/2 21 80

Zu verkaufen
 in Melide an bester Wohnlage
Bauland zirka 1100 m²
 Nähere Auskunft durch Chiffre
 M 70221, Publicitas AG, 3001 Bern.

Erfahrener, qualifizierter Finanz- und Organisationsfachmann sucht entsprechende Position als

kfm. Leiter

eines Industriehandels- oder Dienstleistungsunternehmens. Reisen und Aufenthalte im Ausland nicht ausgeschlossen.
 Kontakte unter Chiffre 44-301052 an Publicitas AG, 8021 Zürich.

Inkasso Inland + Ausland
collecta
 Bahnhofquai 15 (051) 321016
 8023 Zürich Postfach

Infolge Sitzverlegung wird das

Aktienpaket

einer gut rentierenden Verchromungsanstalt verkauft. Der Betrieb verfügt über eine moderne Fabrikationsanlage, gut eingearbeitetes Personal, einen guten Kundenkreis und Auftragsbestand. Liegenschaftsgrösse 5700 m². Gute Zufahrt an Hauptdurchgangsstrasse. Erweiterungsbauten möglich. Aufzubringendes Kapital sFr. 400 000.—, Gegenwärtiger Reingewinn ca. Fr. 100 000.— = 25% vom Einsatzkapital. Gute fachmännische Leitung der Firma vorhanden.

Offerten sind zu richten an Chiffre Nr. OFA 1332 Zi Orell Füssli-Annoncen AG, Postfach, 8022 Zürich.

FISCHER & CO.
 5734 REINACH

Gesucht kleiner
Aktenschrank
 feuersicher.
 REGENASS W.
 4702 Oensingen

Impôt sur le chiffre d'affaires
 Edition avril 1970

Les textes législatifs actuellement en vigueur en matière d'impôt sur le chiffre d'affaires ont été publiés dans la Feuille officielle suisse de commerce. Ils sont contenus dans une brochure de 40 pages qui peut être obtenue au prix de fr. 2.20 (port compris) moyennant versement préalable à notre compte de chèques postaux 30-520.

Afin d'éviter des malentendus on voudra bien ne pas confirmer la commande séparément.

Feuille officielle suisse du commerce, 3000 Bern.

Senden Sie uns Ihren ausführlichen Prospekt mit Tarif für Inkasso und andere Dienstleistungen.

Firma:

Nur Fr. 3.75 pro Monat kostet Sie ein Inkasso-Abonnement bei D&BB

also nur Fr. 45.- pro Jahr. Wenn aber ein von D&BB gemalter Schuldner in der Schweiz nach der ersten Mahnung innert 10 Tagen bezahlt, entrichten Sie an uns kein Erfolgs-Honorar! Und das ist nur einer von vielen Vorteilen. Der wichtigste: Ihr Schuldner ist stärker beeindruckt von uns als von Ihnen, weil er weiss, dass wir in der Schweiz für mehr als 10 000 Kunden arbeiten.

Übergeben Sie uns Ihre Verlustscheine! Niemals sollten Sie Verlustscheine abschreiben. Unser Vorschlag: Sie stellen uns Ihre Verlustscheine zu. Haben wir Erfolg, bezahlen Sie 50% Honorar. Haben wir keinen Erfolg, bezahlen Sie nichts. Für Inkasso, Verlustscheine, Handelsauskünfte zur ältesten (Gründungs-jahr 1841) und grössten (18 000 Mitarbeiter mit 250 Büros auf 5 Kontinenten) Firma — zu D&BB mit 8 Büros und 90 Mitarbeitern allein in der Schweiz (Telex-Dienst).

D&BB
 DUN+BRADSTREET,
 Bichet
 Handelsauskünfte, Inkasso
 Telefon 051/35 76 22
 Telex 53 653
 8036 Zürich, Weststrasse 70

BON



Denon 412: ein Vergleich lohnt sich!

Elektronischer Tischrechner Denon 412 für alle 4 Operationen, mit konstantem Multiplikator und Divisor, Negativsaldo, verdeckte Nullen-Anzeige, Komma-Automatik, 0-9 Dezimalen, 12 Stellen.
 Geräuscheslos, einfach und logisch können nebst vielen anderen folgende Aufgaben gelöst werden:

Aufgabe:	Fr.	Sie tippen auf der Denon 412
125 Stück à Fr. 2.15	Fr. 268.75	125 x 2.15
15% Rabatt	Fr. 40.31	x .15
		= -
2% Skonto	Fr. 228.44	x .02
	Fr. 4.56	= -
		3.50 +
Frachtspesen	Fr. 223.88	
	Fr. 3.50	
	Fr. 227.38	
4x5x6x7 = 35		4x5x6x7
2x3x4		: 2:3:4 =
87 x 1.80		K 87 x 1.80 =
87 x 2.75		2.75 =
87 x 3.45		3.45 =
Abteilung A Fr. 12500. — 25.4%		12500 +
B Fr. 19750. — 40.2%		19750 +
C Fr. 16800. — 34.4%		16800 +
		12500:
		49050 K =
		19750
		16800 =

Der Preis von Fr. 2150.— wird es Ihnen erleichtern, untenstehenden Bon einzusenden und nähere Angaben oder eine Vorführung zu verlangen.

Wir wünschen
 ausführliche Unterlagen
 eine Vorführung
 den Besuch Ihres Vertreters

Firma und Adresse:

FAGLE
 René Falgie AG
 8057 Zürich
 Seminarstr. 28
 Tel. 051/266726

SHAB D 412

BON

Der fahrbare, feuerfeste Kontkasten
 für Ihre Buchhaltung bringt Sicherheit und bequeme Arbeitsweise.

Mit einer Investition von Fr. 3000.— besitzen Sie eine
MASCHINEN-BUCHHALTUNG
 die das leistet, was sonst nur um ein vielfaches teurere Automaten bewältigen können! Die Lösung ist kein Traum, sondern heisst:

AUTO-DOPPIK
Offen-Posten-Buchhaltung!
 Doch noch wichtiger, damit können Sie zirka
50% Zeit und Personal einsparen!
 - Das gilt für Klein-, Mittel- und Grossbetriebe
 - Automatische Gruppierung in bis zu 8 Kontenklassen
 - Augenblickliches Mahnen - erhöhte Betriebsliquidität

Sicher - schnell - anerkannt
 Lassen Sie sich beraten durch
Auto-Doppik Buchhaltung AG
 2501 BIEL
 Bahnhofstr. 6
 Tel. (032) 2 40 29/38

8030 ZÜRICH
 Carmenstr. 24
 Tel. (051) 34 50 32/33